

DeLaval Software und Online-Dienste – Datenschutzerklärung

Dieses Dokument beschreibt, wann, wie und für welche Zwecke die DeLaval International AB, Unternehmens-Registrierungsnummer 556012-3928, PF 39, Gustaf de Laval's väg 15, SE 147 21 Tumba, Schweden („DLI“) und ihre verbundene Unternehmen Daten in Verbindung mit DeLaval Software und DeLaval Online-Diensten (solche Software und Online-Dienste jeweils ein „Dienst“) verarbeiten (z. B. Daten erfassen, generieren, aufbewahren, nutzen, reproduzieren, verbinden, modifizieren und offenlegen).

Durch die Aktivierung, Installation oder Nutzung eines Dienstes stimmen Sie und jede natürliche oder juristische Person, in deren Auftrag Sie handeln (jeweils „Sie“) der Verarbeitung der in dieser Erklärung angegebenen Daten (einschließlich Daten über Sie) zu (einschließlich des Transfers von Daten in die und aus der Europäischen Union) und gewähren DeLaval Holding AB und jeder Gesellschaft unterdirekter oder indirekter Kontrolle der DeLaval Holding AB (die „DeLaval Gruppe“), z.B. DLI, Lattec I/S und DairyDataWarehouse B.V., eine unbefristete, kostenfreie, übertragbare, weltweite Lizenz zur Verarbeitung der Daten entsprechend den Festlegungen in dieser Datenschutzerklärung, mit dem Recht zur Vergabe entsprechender Unterlizenzen. Wenn die Zustimmung oder ein Teil davon widerrufen wird, können Sie möglicherweise gewisse Funktionen des Dienstes nicht nutzen.

Bitte beachten Sie, dass DLI möglicherweise nicht denselben Datenschutzgesetzen unterliegt, die auf Sie Anwendung finden (DLI unterliegt den Datenschutzgesetzen Schwedens) und dass DLI Daten vornehmlich auf Computer Servern in der Europäischen Union aufbewahrt (siehe dazu unten). Bitte beachten Sie weiterhin, dass DLI Daten an Dritte, wie unten in dem Abschnitt „Empfänger“ beschrieben, übermitteln kann und dass solche Dritte in Ländern oder Gebieten belegen sein können, die nicht dasselbe Schutzniveau in Bezug auf Datenschutz bieten, wie es in der Europäischen Union der Fall ist.

Soweit nicht anderweitig ausdrücklich und schriftlich vereinbart, steht Ihnen keine Vergütung für von Ihnen zur Verfügung gestellte Daten oder von Ihnen hierunter gewährte Zustimmungen oder Rechte zu.

DATENKATEGORIEN

Die folgenden Datenkategorien können von DLI (oder anderen Gesellschaften der DeLaval Gruppe) in Verbindung mit dem Dienst erhoben oder generiert werden:

- (a) Öffentliche Daten über Sie (z.B. Name der Gesellschaft, Registernummer und Postanschrift) können erhoben werden und Sie können aufgefordert werden, Daten über Sie und andere Personen, die zur Nutzung des Dienstes in Ihrem Auftrag berechtigt sind, zu übermitteln (z. B. Name, E-Mail-Adresse, Postanschrift und Telefonnummer).
- (b) Daten bezüglich der Zahlung anfallender Lizenz- und/oder Bezugsgebühren (falls zutreffend) können erhoben oder generiert werden.
- (c) Daten betreffend in Verbindung mit dem Dienst genutzter Geräte und Software (z. B. IP-Adresse, Gerätetyp und Betriebssystem) sowie betreffend der Nutzung des Dienstes (z. B. Benutzer, Zugriffszeiten und, sofern zutreffend, Lizenzschlüssel) können automatisch erhoben oder generiert werden. Insbesondere kann, wenn der Service ganz oder teilweise über eine Web-Schnittstelle bereitgestellt wird, mithilfe von Google Analytics (<http://www.google.com/analytics>) analysiert werden, wie Besucher die entsprechenden Websites nutzen. Für die Beobachtung des Besucherverhaltens setzt Google Analytics Cookies ein. Die Informationen verarbeitet Google Inc., um statistische Berichte zu Website-Aktivitäten für die Websites zu erstellen und diese DLI zu übermitteln (die von DLI für die in dieser Erklärung bezeichneten Zwecke verwendet werden). Wenn Sie wissen möchten, wie und für welche Zwecke Google Inc. gegebenenfalls auf Sie bezogene Daten verarbeitet, lesen Sie die Informationen von Google zum Schutz und zur Sicherheit Ihrer Daten (<https://www.google.com/analytics/learn/privacy.html>). Um Google Analytics zu deaktivieren, besuchen Sie die Deaktivierungsseite von Google Analytics (<http://tools.google.com/dlpage/gaoptout>) und installieren Sie das Add-on für Ihren Browser.
- (d) In den Diensteingegebene oder durch den Dienst generierte oder verfügbare Daten (sowie Rohdaten, auf denen diese verfügbaren Daten basieren) können für DLI automatisch (z.B. falls Teil eines Online-Dienstes) verfügbar sein oder automatisch oder händisch (z.B. durch Nutzung von Funktionen des Dienstes) an DLI (oder andere Gesellschaften der DeLaval Gruppe) übermittelt werden. Dies kann Daten von durch den Dienst verwalteter oder überwachter Software, Dienste, Systeme oder Produkte einschließen.

Die Erhebung von Daten kann im Wege des Fernzugriffs erfolgen. Die erhobenen oder generierten Daten können für die unten beschriebenen Zwecke weiter verarbeitet werden.

Beachten Sie, dass alle vorgenannten Datenkategorien nicht für alle Dienste verarbeitet werden und die Erhebung von Daten durch Ihre Internetverbindung sowie durch Einstellungen in Ihrem Gerät oder in dem Dienst verhindert oder begrenzt werden kann (wodurch einige Funktionen des Dienstes verloren gehen können). Weitergehende Informationen über die spezifischen Datenkategorien, die gegebenenfalls im Zusammenhang mit dem von Ihnen genutzten oder zur Nutzung in Betracht gezogenen Dienst erhoben werden, ist unter <http://www.delaval.com/legal/> zum Herunterladen und Ausdrucken erhältlich. Ferner können Sie die Dokumentation des Dienstes prüfen oder sich an DLI, wie unten in dem Abschnitt „Weitere Informationen“ beschrieben, wenden, um weitere Informationen zu erhalten.

ZWECK DER DATENVERARBEITUNG

Die Daten, die DLI in Verbindung mit dem Dienst erhebt oder generiert, können für Verwaltung und Betrieb des Dienstes sowie zugehöriger Gebühren, zur Feststellung und Verhinderung einer unbefugten Nutzung des Dienstes (z. B. gegebenenfalls zur Prüfung, ob der Benutzer über eine gültige Lizenz verfügt), zur Überwachung und Analyse der Nutzung des Dienstes, zur Optimierung der Funktionen und der Inhalte des Dienstes, zur Weiterentwicklung des Dienstes, zur Unterstützung/ Entwicklung von DeLaval Vertriebsseinheiten und Vertriebspartnern (z.B. betreffend Kundenbeziehungen und Verkauf), zur Entwicklung von angepassten Angeboten, zur Erteilung von Hinweisen sowie, sofern nach anwendbarem Recht gestattet, zur Zusendung von Informationen über die Produkte und Leistungen der DeLaval Gruppe weiter verarbeitet werden. Die Daten können auch für die Marktforschung, Produktentwicklung und zur Erbringung von Produkten und Diensten an Dritte (z.B. als anonymisierte Vergleichszahlen – siehe Informationen zur Weitergabe von Daten unten unter „Empfänger“) verarbeitet werden. In anonymisierter Form (Namen von Personen, Gesellschaften, Höfen, etc., werden entfernt oder ersetzt) können von DLI in Zusammenhang mit dem Dienst erhobene oder generierte Daten auch für weitere Zwecke verwendet werden.

EMPFÄNGER

Die von DLI in Verbindung mit dem Dienst erhobenen oder generierten Daten können für die vorgenannten Zwecke gegenüber allen Gesellschaften der DeLaval Gruppe (z.B. Lattec I/S und DairyDataWarehouse B.V.) und deren autorisierten Vertriebspartnern offengelegt und von diesen verarbeitet werden, wobei jedoch die nachstehenden Einschränkungen für personenbezogene Daten gelten (wie unten definiert). Details jeder Gesellschaft in der DeLaval Gruppe sind unter <http://www.delaval.com/legal/> einsehbar.

Für die vorgenannten Zwecke kann DLI Dienstleister zur Verarbeitung von Daten für DLI einsetzen (z.B. zur Datenspeicherung), wobei angemessene Maßnahmen ergriffen werden, um Daten zu schützen. In anonymisierter Form (Namen von Personen, Gesellschaften, Höfe etc. werden entfernt oder ersetzt) können von DLI im Zusammenhang mit dem Dienst erhobene oder generierte Daten auch an anderen Empfängern weitergegeben werden.

SICHERHEIT

DLI (oder gegebenenfalls ihre Dienstleister) hat physische, technische und organisatorische Vorkehrungen getroffen, um ein Sicherheitsniveau sicherzustellen, das den aufgrund der Verarbeitung und Art der von DLI in Verbindung mit dem Dienst erhobenen oder generierten Daten bestehenden Risiken angemessen ist. Solche Maßnahmen werden implementiert, um: (a) sicherzustellen, dass ausschließlich befugtes Personal auf die Daten zugreifen kann; (b) sicherzustellen, dass nur Personal Zugriffsberechtigungen für die Daten hat, das diesen Zugriff benötigt; (c) sicherzustellen, dass dieses befugte Personal geeigneten Geheimhaltungsverpflichtungen unterliegt, und (d) die Daten vor unbefugter Offenlegung, unbefugten Zugriffen sowie versehentlicher oder rechtswidriger Vernichtung sowie versehentlichen oder rechtswidrigen Verlusten und Änderungen zu schützen.

PERSONENBEZOGENE DATEN

In der Regel ist die Offenlegung von Daten zu bestimmten oder bestimmbar Personen („**Personenbezogene Daten**“) in Verbindung mit dem Dienst nicht erforderlich. Gegebenenfalls sind jedoch für die Verwaltung oder den Betrieb des Dienstes Basisdaten der Personen, die zur Nutzung des Dienstes in Ihrem Auftrag befugt sind, erforderlich (eine Nichtoffenlegung dieser Daten kann dazu führen, dass der Dienst nicht genutzt werden kann). Soweit in dieser Erklärung oben bezeichnete Daten personenbezogene Daten sind, wird DLI (oder, soweit anwendbar, der betreffende, unter <http://www.delaval.com/legal/> bezeichnete, datenverantwortliche Stelle) die personenbezogenen Daten ausschließlich im Einklang mit den oben genannten Zwecken verarbeiten und wird sie die personenbezogenen Daten in einem Format, welches eine Identifizierung erlaubt, nicht länger als dafür erforderlich aufbewahren. Die Rechtsgrundlage für die Verarbeitung personenbezogener Daten ist in erster Linie die von der betreffenden Person erteilte Zustimmung. Wenn die betreffende Person keine Zustimmung erteilt hat

oder die Zustimmung zurückgezogen wurde, bildet die Tatsache, dass die Verarbeitung für legitime Interessen (für die vorgenannten Zwecke) notwendig ist, soweit nach einer Interessenabwägung die Interessen oder grundlegenden Rechte und Freiheiten der Person nicht überwiegen, die Rechtsgrundlage. Eine bestimmte Verarbeitung personenbezogener Daten kann auch zur Erfüllung rechtlicher Verpflichtungen erforderlich sein.

Personenbezogene Daten werden nicht ohne Zustimmung der betreffenden Person von DLI offengelegt, mit Ausnahme von Gesellschaften der DeLaval Gruppe, von Ihnen und/oder Ihrem DeLaval Vertriebspartner sowie in dem Umfang, in dem dies für Verwaltung und Betrieb des Dienstes und zugehöriger Gebühren oder nach geltendem Recht erforderlich ist. Beachten Sie außerdem, dass entsprechend dem Abschnitt „Empfänger“ oben Dienstleister Daten im Auftrag von DeLaval verarbeiten können. Soweit nicht in der Dokumentation des Dienstes oder unter <http://www.delaval.com/legal/> anders angegeben, speichert DLI personenbezogene Daten in erster Linie in der Europäischen Union. Jedoch können personenbezogene Daten für die oben dargelegten Zwecke und mit den dortigen Beschränkungen an Orte übermittelt werden, an denen Sie auf den Dienst zugreifen, an denen DeLaval Gesellschaften und/oder Ihr Vertriebspartner ihren Sitz haben und wo die DLI Dienstleister tätig sind. Wenn Daten von DLI - in anderen Fällen als auf Ihre Aufforderung oder Ihre Billigung hin, wenn für den Abschluss, die Durchführung oder die Unterstützung eines Vertrages, der in Ihrem Interesse eingegangen wird, oder wenn für die Klärung, Ausübung oder Durchsetzung von Rechtsansprüchen erforderlich – aus der Europäische Union übermittelt werden, trifft DeLaval geeignete Vorkehrungen, um den die Daten zu schützen (z. B. „Standardvertragsklauseln“ der EU Kommission). Personen, auf die sich personenbezogene Daten beziehen, können sich an DLI wenden, um Auskunft darüber zu erhalten, welche Dienstleister an der Verarbeitung der personenbezogenen Daten beteiligt sind, in welche Länder und Gebiete die personenbezogenen Daten übermittelt werden und welche Vorkehrungen getroffen wurden.

Vorbehaltlich von Einschränkungen nach anwendbarem Recht hat die Person, auf die sich die personenbezogenen Daten beziehen, das Recht, Auskunft über die Verarbeitung der personenbezogenen Daten durch DLI sowie Zugriff auf diese Daten (in strukturierter, allgemein üblicher und maschinenlesbarer Form mit dem Recht zur Weitergabe dieser Daten) zu verlangen und DLI zu ersuchen, personenbezogene Daten zu korrigieren, zu ergänzen, zu aktualisieren, zu sperren oder zu löschen, die ungenau, unvollständig, verwirrend, veraltet oder rechtswidrig sind. Die Person hat außerdem das Recht, aus legitimen Gründen der Verarbeitung von Daten, die ihn oder sie betreffen (insbesondere, wenn ihr solches durch die geltenden Datenschutzvorschriften zugebilligt wird), zu widersprechen und jede von ihm/ihr abgegebene Zustimmung in Bezug auf die Verarbeitung solcher Daten, nur mit künftiger Wirkung, zu widerrufen. Ist die Person der Auffassung, dass die Verarbeitung ihrer personenbezogenen Daten gegen geltendes Recht verstößt, kann sie ferner eine Beschwerde bei der zuständigen Aufsichtsbehörde einlegen.

Soweit eine andere datenverantwortliche Stelle als DLI unter <http://www.delaval.com/legal/> in Bezug auf einen Dienst angegeben wird, finden das zuvor für DLI Ausgeführte stattdessen auf diese datenverantwortliche Stelle Anwendung.

WEITERE INFORMATIONEN

Verlangen nach weiteren Informationen zur Datenverarbeitung im Zusammenhang mit dem Dienst können an DLI unter der oben angegebenen Adresse (z. Hd.: „Datenschutzbeauftragter“) mittels unterschriebener und datierter Anfrage gerichtet werden. Weitere Kontaktinformationen finden Sie unter <http://www.delaval.com/legal/>.

AKTUALISIERUNG DIESER ERKLÄRUNG

Neue Versionen des Dienstes können zukünftig bereitgestellt werden. In diesem Fall aktualisiert DLI diese Erklärung und gibt an, wie und für welche Zwecke DLI Daten mit Bezug auf diese neuen Versionen verarbeiten wird. DLI kann diese Erklärung außerdem aktualisieren, um zusätzliche Bereiche oder Zwecke der Datenverarbeitung in Verbindung mit dem Dienstdarzulegen.

ÜBERSETZUNGEN

Die Englische Sprachfassung dieser Datenschutzerklärung ist die allein verbindliche Fassung, unabhängig davon, ob Übersetzungen in andere Sprachen zur Verfügung gestellt worden sind. Im Falle eines Konfliktes oder von Unstimmigkeiten zwischen der Englischen Sprachfassung und einer Übersetzung hat daher die Englische Sprachfassung Vorrang. Die Englische Sprachfassung ist unter <http://www.delaval.com/legal/> zum Herunterladen und Ausdrucken erhältlich.